

**Zeitschrift:** Mitteilungsblatt für die Schweizer im Fürstentum Liechtenstein  
**Herausgeber:** Schweizer-Verein im Fürstentum Liechtenstein  
**Band:** - (1975)  
**Heft:** 2

**Rubrik:** 52. Auslandschweizertagung

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## 52. AUSLANDSCHWEIZERTAGUNG

23. - 25. August 1974 in Neuenburg

Die Auslandschweizertagung 1974 stand unter dem Motto "Auslandschweizer und Sozialversicherung". Der überraschend grosse Besuch der Plenarversammlung zeigte, dass dieses Thema für die Auslandschweizer auch nach der 8. Revision des schweizerischen Sozialversicherungssystems von grösster Aktualität ist.

Nach einem Referat des Präsidenten der Auslandschweizer-Organisation, Ständerat Dr. Louis Guisan, zur schweizerischen Konzeption des Sozialversicherungswesens und einem geschichtlichen Ueberblick über die schweizerische obligatorische und freiwillige AHV/IV, präsentierte vom Direktor des Auslandschweizersekretariates, Fürsprech Marcel Ney, folgte am Vormittag und zu Beginn des Nachmittags eine Diskussion, an der kompetente Fachleute von den zuständigen Stellen der Bundesverwaltung und aus dem Kreise des Konkordates schweizerischer Krankenkassen manche Fragen beantworteten, die die Auslandschweizer seit langem bewegten. Dieses Gespräch stand unter der Leitung des Stellvertreters des Direktors des Auslandschweizersekretariates, Herrn Lucien Paillard.

Gesamthaft betrachtet darf sicher festgestellt werden, dass mit der Möglichkeit eines freiwilligen Beitritts zum schweizerischen Sozialversicherungssystem für die Auslandschweizer (ein Beitritt zur freiwilligen AHV/IV ist für Liechtenstein-Schweizer allerdings nicht möglich) eine äusserst wertvolle Einrichtung geschaffen wurde. Dies beweist allein schon die grosse Zahl von rund 40'000 Mitbürgern mit Wohnsitz im Ausland, welche sich der schweizerischen AHV/IV angeschlossen haben. Zu ihnen gesellen sich noch gegen 30'000 Schweizer, welche im Ausland Renten der schweizerischen Sozialversicherung beziehen. Diese Zahlen sind umso bemerkenswerter, als die Auslandschweizer - auch wenn sie unselbständig erwerbend sind - den gleichen Prämiensatz auf ihrem Einkommen entrichten müssen wie im Inland ein Selbständigerwerbender.

In seiner Botschaft an die Auslandschweizer kam der Vorsteher des Eidg. Departements des Innern, Bundesrat Hans Hürlimann, auf die in letzter Zeit zunehmenden Fälle von Nationalisierungen im Ausland zu sprechen, von denen nur allzu oft auch unsere Landsleute betroffen werden. Es sei den Auslandschweizern empfohlen, so Bundesrat Hürlimann, "von allen Möglichkeiten Gebrauch zu machen, die ihnen die Rechtsordnung des nationalisierenden Staates bietet". Der Magistrat führte aus, dass die Entschädigungsverhandlungen - so es überhaupt zu solchen kommt -

meist sehr komplex und entsprechend von langer Dauer sind. Die Auslandschweizer müssten deshalb viel Geduld aufwenden und im übrigen danach trachten, sich nach Möglichkeit gegen solche Massnahmen abzusichern. In diesem Zusammenhang sind vor allem die freiwillige Alters- und Hinterlassenenversicherung sowie die Genossenschaft "Solidaritätsfond der Auslandschweizer" von grösster Wichtigkeit.

Das Rahmenprogramm brachte die über 500 Teilnehmer am Samstagabend auf dem modernsten Schiff der Neuenburgersee-Flotte durch den Zihl-Kanal nach Le Landeron und von dort mit Autobussen in das historische Winzerstädtchen Cressier, wo in der Maison Vallier, einem Patrizierhaus aus dem 16. Jahrhundert, bei Musik und Tanz das Nachessen eingenommen wurde. Am Sonntag führte eine stattliche Autobus-Kolonne die Auslandschweizer über den Chasseral und durch die abwechslungsreiche Jura-Landschaft auf die Höhen der Vue des Alpes, wo auf einer aussichtsreichen Wiese ein festliches Picknick auf die Teilnehmer wartete.

## PROGRAMM UND EINLADUNG ZUM 53. AUSLANDSCHWEIZERTAG

Der 53. Auslandschweizertag findet vom 28. bis 31. August 1975 in Basel statt.

### Donnerstag, 28. August 1975

- 10.45 Sitzung der Informationskommission
- 14.00 Koordinationskommission Information
- 14.30 Sitzung des Arbeitsausschusses der Auslandschweizer-kommission
- 20.00 Sitzung des Vorstandsausschusses des Solidaritäts-fonds der Auslandschweizer

### Freitag, 29. August 1975

- 08.30 Sitzung der Auslandschweizerkommission
- 14.00 Sitzung des Vorstandes des Solidaritätsfonds
- 14.30 Stadtbesichtigung, Besuch einer Ausstellung oder des Zoologischen Gartens
- 15.00 Vorstandssitzung des Vereins der Freunde der Ausland-schweizer-Organisation

- 15.00 Fragestunde des Auslandschweizersekretariates und des Hilfskomitees für Schweizerschulen im Ausland
- 16.00 Generalversammlung des Vereins der Freunde der Auslandschweizer-Organisation
- 18.00 Eröffnung der Tagung  
anschliessend Ehrenwein der Stadt Basel
- 20.00 Begrüssung der Teilnehmer, die zum ersten Mal eine Auslandschweizertagung besuchen, auf Einladung der NHG-Gruppe Basel
- 20.00 Generalversammlung des Solidaritätsfonds der Auslandschweizer

Samstag, 30. August 1975

- 09.00 1. Teil der Plenarversammlung  
Begrüssung durch den Präsidenten der Auslandschweizerkommission der NHG, Herrn Ständerat Dr. Louis Guisan, und durch den Zentralpräsidenten der NHG, Herrn Dr. Ernst Basler  
Thema: "Die Auslandschweizer als Träger der Kultur".  
Referate  
Diskussionsrunde
- 12.30 Zusammenkunft und gemeinsamer Lunch mit den an kirchlichen Fragen interessierten Auslandschweizern
- 15.00 2. Teil der Plenarversammlung.  
Beantwortung von Fragen aus dem Plenum, Ansprache von Herrn G.A. Chevallaz, Bundesrat, Chef des Eidg. Finanz- und Zolldepartements.
- 17.00 Pressekonferenz
- 19.30 Basler Abend in Riehen

Sonntag, 31. August 1975

- 09.00 Oekumenischer Gottesdienst
- 10.30 Carfahrt zur Ruine Dorneck, Pick-Nick
- 16.30 Rückfahrt nach Basel

Ab Freitag, 29. August 1975, ab 18.00 Uhr sind auch die Mitglieder unseres Vereins zur Teilnahme an der Auslandschweizertagung recht herzlich eingeladen. Wir würden uns sehr freuen, wenn sich recht viele Liechtenstein-Schweizer entschliessen könnten, zu

dieser "Landsgemeinde der Auslandschweizer" nach Basel zu fahren. Auskunft erteilt der Schweizer-Verein.

## DIE POLITISCHEN RECHTE DER AUSLANDSCHWEIZER

Am 3. März 1975 wurde die Botschaft des Bundesrates an die Bundesversammlung über die politischen Rechte der Auslandschweizer veröffentlicht. Auf Wunsch sind wir sehr gerne bereit, den Interessierten Liechtenstein-Schweizern diese Botschaft zuzustellen.

## BERICHT ÜBER DIE MILITÄRISCHE AUSHEBUNG IN BUCHS

Am 25. April 1975 organisierte unser Verein für die stellungspflichtigen Liechtenstein-Schweizer im Hotel Sonne in Triesen einen obligatorischen Orientierungs- und Informationsabend. Von den insgesamt 21 Stellungspflichtigen haben sich nur deren 2 entschuldigen müssen. Herr Major Bossart vom Kreiskommando St.Gallen legte in einem Referat das Wesen, Zweck und Aufgabe der schweizerischen Armee dar und orientierte die Anwesenden über Sinn und Zweck der militärischen Aushebung. Herr Meier, Sektionschef in Buchs, der für die militärische Anmeldung der Liechtenstein-Schweizer verantwortlich ist, konnte den Anwesenden am Schluss das persönliche Dienstbüchlein übergeben. Eine Tonbildschau sowie ein Film über den Einsatz der schweizerischen Infanterie und der ganz zum Schluss vom Schweizer-Verein offeriert "Spatz" gab dem Anlass ein kleines militärisches Gepräge. Wie wichtig solche Orientierungsabende sind, zeigte sich an der sehr rege benützten Diskussion wobei die gestellten Fragen gar nicht immer leicht waren, zufriedenstellend zu beantworten. Wir danken an dieser Stelle den massgebenden schweizerischen militärischen Stellen für ihre Hilfe und Unterstützung zum guten Gelingen dieses Anlasses.

Vom 23. Mai - 4. Juni 1975 fand dann in Buchs die Aushebung der Stellungspflichtigen (Jahrgang 1956) für die Bezirke Werdenberg und Sargans statt, wobei auch die Stellungspflichtigen aus Liechtenstein teilnahmen.

Das Verhalten der zukünftigen Wehrmänner war mit Ausnahme derjenigen von Flums und Mels anständig und positiv. Die turnerischen Leistungen liegen grösstenteils unter dem Kantonsdurch-